

**ỦY BAN NHÂN DÂN
QUẬN BA ĐÌNH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 815 /UBND-VP

V/v thực hiện các Công điện số 05 và 06 của
Chủ tịch UBND thành phố Hà Nội

Ba Đình, ngày 04 tháng 5 năm 2021

Kính gửi:

- Ủy ban Mặt trận Tổ quốc Việt Nam quận và các Đoàn thể nhân dân quận;
- Công an quận, Ban Chỉ huy quân sự quận;
- Các phòng, ban, đơn vị sự nghiệp, hiệp quản thuộc quận;
- Ủy ban nhân dân 14 phường;
- Các trường học công lập và ngoài công lập trên địa bàn;
- Các bệnh viện, cơ sở khám chữa bệnh trên địa bàn quận;
- Các cơ quan, đơn vị, doanh nghiệp, cơ sở kinh doanh trên địa bàn quận.

Trước tình hình dịch bệnh Covid-19 tiếp tục có nhiều diễn biến hết sức phức tạp khó lường, thực hiện nghiêm các Công điện số 05/CĐ-UBND ngày 2/5/2021 về tăng cường các biện pháp phòng, chống dịch COVID-19 trên địa bàn thành phố Hà Nội sau kỳ nghỉ Lễ 30/4 và 01/5 và Công điện số 06/CĐ-UBND ngày 03/5/2021 về tạm dừng các hoạt động không thiết yếu để phòng, chống dịch COVID-19 trên địa bàn thành phố Hà Nội. UBND quận Ba Đình đề nghị và yêu cầu các phòng, ban, đơn vị, đoàn thể nhân dân thuộc quận, UBND 14 phường, các cơ quan, doanh nghiệp, bệnh viện, trường học, cơ sở kinh doanh trên địa bàn quận thực hiện nghiêm các nội dung sau:

1. Các phòng, ban, ngành, đơn vị, Đoàn thể nhân dân quận; UBND 14 phường; cơ quan, doanh nghiệp, tổ chức, bệnh viện, trường học trên địa bàn.

a) Tiếp tục quán triệt, thực hiện nghiêm các yêu cầu nhiệm vụ, biện pháp, giải pháp đã nêu tại các Công điện số 05/CĐ-UBND ngày 02/5/2021, Công điện số 06/CĐ-UBND ngày 03/5/2021 của Chủ tịch UBND thành phố Hà Nội và các văn bản lãnh đạo, chỉ đạo của Thành ủy, UBND thành phố, Quận ủy, UBND quận ban hành (gửi kèm công điện số 05 và số 06)

b) Huy động sự vào cuộc của cả hệ thống chính trị từ quận tới cơ sở trong công tác phòng chống dịch Covid-19 theo các văn bản lãnh đạo, chỉ đạo của Trung ương và thành phố Hà Nội; tích cực tuyên truyền bằng nhiều biện pháp trong cán bộ, đảng viên, hội viên, đoàn viên và nhân dân cảnh giác, bình tĩnh ứng phó với các tình huống; tuyệt đối không lơ là, chủ quan, thực hiện đầy đủ, nghiêm túc các biện pháp phòng chống dịch theo thông điệp 5K của Bộ Y tế, khai báo Y tế đầy đủ, tự giác, trung thực.

c) Nêu cao tinh thần gương mẫu, ý thức trách nhiệm của người đứng đầu trong công tác quản lý cơ quan, đơn vị; hợp tác chặt chẽ với ngành Y tế, Công an

trong công tác truy tìm, điều tra, xác minh, khoanh vùng; tuyệt đối không để nguồn bệnh lây lan ra cộng đồng.

d) Vận động nhân dân, doanh nghiệp, chủ cơ sở kinh doanh cùng đồng hành với chính quyền trong công tác phòng chống dịch Covid-19, vì sức khỏe cộng đồng nghiêm túc tạm dừng hoạt động các di tích đình, đền, chùa, điểm sinh hoạt tôn giáo; các cơ sở kinh doanh dịch vụ ăn uống đường phố, quán cà phê vỉa hè, trà đá vỉa hè, các điểm kinh doanh karaoke, quán bar, vũ trường, game... đến khi có thông báo mới của UBND thành phố.

2. Công an quận chỉ đạo công an 14 phường phối hợp với ngành Y tế giám sát chặt chẽ hoạt động của các điểm cách ly tập trung trên địa bàn theo quy định. Phối hợp với UBND các phường, Tổ Covid cộng đồng "đi từng ngõ, gõ từng nhà, rà từng người" phát hiện sớm các trường hợp nhập cảnh trái phép. Lập danh sách người dân quay trở lại địa bàn Thành phố sau dịp nghỉ lễ 30/4 - 01/5/2021 để giám sát, quản lý và tuyên truyền, hướng dẫn các biện pháp phòng, chống dịch Covid-19; xử lý nghiêm các tổ chức, cá nhân không khai báo y tế hoặc khai báo y tế không trung thực. Tăng cường tuần tra, phát hiện và xử phạt những trường hợp không đeo khẩu trang nơi công cộng.

3. Đề nghị Ủy ban MTTQ Việt Nam, Trưởng các Đoàn thể nhân dân, Thủ trưởng các phòng, ban, ngành, đơn vị trường học thuộc quận; Bí thư Đảng ủy, Chủ tịch HĐND, Chủ tịch UBND 14 phường chỉ đạo việc lập danh sách cán bộ, công chức, viên chức, nhân viên thuộc đơn vị quay trở lại địa bàn thành phố Hà Nội sau dịp nghỉ lễ 30/4 - 01/5/2021; yêu cầu các trường hợp trên khai báo Y tế trên tokhaiyte.vn hoặc khai báo bằng mã QR Code, khai báo trực tiếp với chính quyền địa phương nơi cư trú theo hướng dẫn (*đối với đơn vị 14 phường lập chung vào 01 danh sách*)

- Danh sách và biểu tổng hợp số lượng gửi về Văn phòng HĐND và UBND quận qua phần mềm QLVB và ĐHTN để tổng hợp (xong trong ngày 4/5/2021).

4. Phòng y tế quận và Trung tâm Y tế Ba Đình tiếp tục thực hiện tốt các biện pháp, giải pháp phòng chống dịch bệnh Covid-19 tại các văn bản lãnh đạo, chỉ đạo, hướng dẫn của ngành Y tế.

- Hướng dẫn các cơ sở hành nghề y dược tư nhân, phòng khám trên địa bàn thực hiện nghiêm các nội dung về phòng khám an toàn, bệnh viện an toàn. Tiếp tục triển công tác tiêm vaccin Covid-19 đợt 2 đảm bảo an toàn, hiệu quả, đúng đối tượng và tiến độ thời gian.

- Chỉ đạo trạm Y tế các phường hướng dẫn nhân dân khai báo y tế, đảm bảo lịch ứng trực sẵn sàng thực hiện công tác phòng chống dịch khi có yêu cầu.

- Phối hợp với các phòng, ngành liên quan và UBND các phường thường xuyên cập nhật thông tin tình hình dịch bệnh trên Cổng thông tin điện tử quận, Cổng thông tin điện tử các cơ sở Giáo dục, trang Fanpage Facebook, Zalo của quận và hệ thống thông tin cơ sở để mọi người dân nâng cao ý thức trong công tác phòng chống dịch Covid-19 trong tình hình mới.

5. Phòng Giáo dục và Đào tạo và Hiệu trưởng các trường học, cơ sở giáo dục thuộc quận thực hiện tốt các nội dung, nhiệm vụ nêu tại văn bản số 1442/SGDDĐT-CTTT ngày 3/5/2021 của Sở Giáo dục và Đào tạo Hà Nội về việc thông báo cho học sinh tạm dừng đến trường nhằm đảm bảo công tác phòng chống dịch bệnh Covid-19; chuẩn bị đầy đủ các điều kiện, đội ngũ giáo viên đảm bảo hoàn thành Kế hoạch năm học 2020 – 2021 theo chỉ đạo của thành phố.

6. Chủ tịch UBND 14 phường chịu trách nhiệm toàn diện trước UBND quận trong việc tạm dừng hoạt động của các di tích đình, đền, chùa, điểm sinh hoạt tôn giáo; các cơ sở kinh doanh dịch vụ ăn uống đường phố, quán cà phê vỉa hè, trà đá vỉa hè, các điểm kinh doanh karaoke, quán bar, vũ trường, game... trên địa bàn phường quản lý theo chỉ đạo tại các Công điện của Chủ tịch UBND thành phố Hà Nội.

- Phối hợp hiệu quả với ngành Công an, Y tế và các phòng ngành có liên quan trong việc quản lý chặt chẽ địa bàn; lập danh sách nhân dân trở lại địa bàn thành phố Hà Nội sau dịp nghỉ lễ 30/4 - 01/5/2021 đúng tiến độ thời gian.

- Tiếp tục phát huy hiệu quả hoạt động của các Tổ Covid cộng đồng trong việc rà soát, giám sát tình hình dịch bệnh tại từng khu phố, từng hộ gia đình, không để các trường hợp tập trung đông người khi không cần thiết; kịp thời phát hiện các trường hợp nhập cảnh trái phép để thông báo cơ quan chức năng xử lý theo quy định.

- Triển khai văn bản chỉ đạo của UBND quận về việc thực hiện các Công điện của Chủ tịch UBND thành phố đến các cơ quan, đơn vị, doanh nghiệp, bệnh viện, cơ sở khám chữa bệnh... trên địa bàn quản lý; phối hợp, tuyên truyền, hướng dẫn, tạo điều kiện cho các đơn vị hoạt động với điều kiện đảm bảo các biện pháp phòng, chống dịch Covid-19 theo quy định. Nắm chắc thông tin, tình hình dịch bệnh để kịp thời thông tin, báo cáo UBND quận khi có tình huống phát sinh.

Ủy ban nhân dân quận Ba Đình đề nghị và yêu cầu các cơ quan, đơn vị, doanh nghiệp, trường học trên địa bàn quận... nghiêm túc thực hiện các nội dung trên; mọi khó khăn, vướng mắc có bằng văn bản gửi về UBND quận để giải quyết theo thẩm quyền./.

Nơi nhận: *Quỹ*

- Như trên (để thực hiện)
- UBND Thành phố Hà Nội;
- Sở Y tế Hà Nội;
- TT Quận ủy, TT HĐND quận;
- Ban Tuyên giáo, Dân Vận Quận ủy;
- Đ/c Chủ tịch UBND quận;
- Các Đ/c Phó CT UBND quận;
- Đ/c CVP HĐND và UBND quận;
- Đảng ủy, HĐND 14 phường;
- Công TTĐT quận;
- Lưu: VT.

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN
CHỦ TỊCH



Tạ Nam Chiến



**ỦY BAN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: **05** /CĐ-UBND

Hà Nội, ngày **02** tháng 5 năm 2021

CÔNG ĐIỆN

**Về tăng cường công tác phòng, chống dịch COVID-19 trên địa bàn
Thành phố sau kỳ nghỉ Lễ 30/4 và 01/5**

CHỦ TỊCH ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HÀ NỘI điện:

- Giám đốc các Sở, ban, ngành Thành phố;
- Chủ tịch UBND các quận, huyện, thị xã.

Trước tình hình dịch bệnh COVID-19 diễn biến phức tạp trong những ngày vừa qua, từ ca bệnh dương tính SARS-CoV-2 sau khi kết thúc cách ly tập trung đã lây lan ra nhiều tỉnh/thành phố khác trong đó có Hà Nội, đến nay Thành phố đã ghi nhận 03 trường hợp dương tính SARS-CoV-2 từ ổ dịch này. Dự kiến trong thời gian tới sau khi kết thúc kỳ nghỉ Lễ 30/4 và 01/5, sẽ có lượng lớn người từ các địa phương về Hà Nội và người Hà Nội đi nghỉ Lễ 30/4 và 01/5 trở lại Thành phố, tiềm ẩn nguy cơ lây lan dịch bệnh trong cộng đồng. Thực hiện chỉ đạo của Thủ tướng Chính phủ tại Thông báo số 89/TB-VPCP ngày 01/5/2021 của Văn phòng Chính phủ, để thực hiện có hiệu quả các biện pháp phòng, chống dịch, không để lây lan dịch bệnh trên địa bàn Thành phố, Chủ tịch Ủy ban nhân dân Thành phố yêu cầu:

1. Các đơn vị tiếp tục thực hiện nghiêm Điện của Thường trực Ban Bí thư ngày 27/4/2021, các Công điện: số 540/CĐ-TTg và số 541/CĐ-TTg ngày 23/4/2021 của Thủ tướng Chính phủ về tăng cường thực hiện phòng, chống dịch bệnh COVID-19, Thông báo số 81/TB-VPCP ngày 26/4/2021 của Văn phòng Chính phủ kết luận của Thủ tướng Chính phủ tại cuộc họp Thường trực Chính phủ về phòng chống dịch COVID-19, văn bản số 112-CV/TU ngày 27/4/2021 của Thành ủy Hà Nội, các Công điện số 03/CĐ-CT ngày 27/4/2021, số 04/CĐ-UBND ngày 29/4/2021 của Chủ tịch UBND Thành phố. Huy động sức mạnh tổng hợp, sự tham gia của cả hệ thống chính trị địa phương, nhất là sự tiên phong gương mẫu của người đứng đầu các cấp các ngành của các địa phương và sự đồng thuận của người dân tham gia công tác phòng chống dịch trên địa bàn.

2. Tăng cường quản lý người trở lại Hà Nội sau kỳ nghỉ Lễ 30/4 và 01/5, cụ thể như sau:

2.1. Yêu cầu tất cả người dân khi quay trở lại Thành phố sau kỳ nghỉ Lễ 30/4 và 01/5 bắt buộc phải khai báo y tế trên tokhaiyte.vn hoặc khai báo y tế bằng mã QR Code, ứng dụng công nghệ thông tin/khai báo trực tiếp với chính



quyền địa phương nơi cư trú theo hướng dẫn của Bộ Y tế. Với những người có biểu hiện ho, sốt, khó thở hoặc các biểu hiện nghi ngờ nhiễm bệnh COVID-19 khác cần phải đến ngay các cơ sở Y tế gần nhất hoặc Trạm Y tế xã, phường, thị trấn để được hướng dẫn và xử lý kịp thời.

2.2. Thủ trưởng các đơn vị, cơ quan trên địa bàn Thành phố chịu trách nhiệm về việc khai báo y tế của cán bộ, công chức, viên chức, công nhân, học viên, sinh viên và người lao động khác... trực thuộc.

2.3. Chính quyền địa phương chịu trách nhiệm về việc khai báo y tế của người dân không thuộc mục 2.2 trên địa bàn.

2.4. Công an Thành phố chỉ đạo Công an cơ sở chủ trì, phối hợp tổ COVID cộng đồng (đi từng ngõ, gõ từng nhà, rà từng đối tượng) lập danh sách người dân quay trở lại Thành phố trên địa bàn sau kỳ nghỉ Lễ 30/4 và 01/5 để giám sát, quản lý và tuyên truyền hướng dẫn các biện pháp phòng chống dịch COVID-19, xử lý nghiêm những tổ chức, cá nhân không khai báo y tế hoặc khai báo y tế không trung thực.

2.5. Ủy ban nhân dân các quận, huyện, thị xã và các xã, phường, thị trấn tăng cường công tác truyền thông, thông tin tuyên truyền đến các cơ quan và người dân trên địa bàn bắt buộc cài đặt mã QR Code, phải khai báo y tế trên tokhaiyte.vn hoặc khai báo y tế bằng ứng dụng công nghệ thông tin/khai báo trực tiếp với chính quyền địa phương nơi cư trú theo hướng dẫn của Bộ Y tế

Yêu cầu các cơ quan, đơn vị nghiêm túc thực hiện Công điện này./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- BCĐQG phòng chống dịch COVID-19;
- Đồng chí Bí thư Thành ủy;
- Văn phòng Chính phủ;
- Bộ Y tế;
- Các đồng chí Phó Bí thư Thành ủy;
- Chủ tịch UBND Thành phố;
- Các Phó Chủ tịch UBND Thành phố;
- UBND TP HN;
- Các Cơ quan Báo, đài của Thành phố;
- VPUB: CVP, PCVP Đ.Q. Hùng;
- Phòng KGVX, NC, TKBT, HCTC;
- Lưu: VT, KGVX_{AN}.

CHỦ TỊCH



Chu Ngọc Anh

**ỦY BAN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**



Ký bởi: Văn phòng Ủy ban
Nhân dân Thành phố
Ngày ký: 03/05/2021
13:19:14 +07:00

Số: 06/CĐ-UBND

Hà Nội, ngày 03 tháng 5 năm 2021

CÔNG ĐIỆN

**Về tạm dừng các hoạt động không thiết yếu để
phòng, chống dịch COVID-19 trên địa bàn thành phố Hà Nội**

CHỦ TỊCH ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HÀ NỘI điện:

- Giám đốc các Sở, ban, ngành Thành phố;
- Chủ tịch Ủy ban nhân dân các quận, huyện, thị xã.



Trước diễn biến phức tạp của dịch bệnh COVID-19 trong thời gian vừa qua, đặc biệt Thành phố đã ghi nhận các ca mắc ngoài cộng đồng, có lịch trình di chuyển phức tạp, tiếp xúc với nhiều người. Quán triệt tinh thần chỉ đạo của Thủ tướng Chính phủ tại Công điện số 570/CĐ-TTg ngày 02/5/2021 về việc chấn chỉnh, nâng cao hiệu quả công tác phòng, chống dịch COVID-19. Để kịp thời ngăn chặn dịch bệnh bùng phát, thực hiện có hiệu quả các biện pháp phòng, chống dịch, Chủ tịch Ủy ban nhân dân Thành phố yêu cầu:

1. Các Sở, ban, ngành Thành phố, Ủy ban nhân dân các quận, huyện, thị xã quán triệt, triển khai thực hiện nghiêm túc ý kiến chỉ đạo của Thủ tướng Chính phủ tại Công điện số 570/CĐ-TTg ngày 02/5/2021 (có bản chụp gửi kèm) trên địa bàn, trong đơn vị quản lý; tham mưu, báo cáo Ủy ban nhân dân Thành phố chỉ đạo những nội dung vượt thẩm quyền.

2. Các đơn vị tiếp tục thực hiện nghiêm các Công điện: số 03/CĐ-UBND ngày 27/4/2021, số 04/CĐ-UBND ngày 29/4/2021 và số 05/CĐ-UBND ngày 02/5/2021 của Chủ tịch Ủy ban nhân dân Thành phố.

3. Từ 17h00 ngày 03/5/2021:

- Tạm dừng mở cửa đón khách tại các khu di tích, cơ sở tôn giáo; tạm dừng hoạt động đối với các quán ăn, uống đường phố, trà đá vỉa hè, cà phê vỉa hè đến khi có chỉ đạo mới của Ủy ban nhân dân Thành phố.

- Đối với nhà hàng ăn, uống phục vụ trong nhà, yêu cầu thực hiện công tác vệ sinh khử khuẩn, thực hiện giãn cách tối thiểu 01m giữa người với người hoặc có tấm chắn giữa các vị trí ngồi, không sử dụng đồ chung, khuyến khích bán hàng mang về nhà; trường hợp không đáp ứng đầy đủ về công tác phòng,

chống dịch bệnh theo hướng dẫn của Bộ Y tế, yêu cầu tạm dừng hoạt động cho đến khi đảm bảo công tác phòng, chống dịch COVID-19.

Yêu cầu các cơ quan, đơn vị nghiêm túc thực hiện Công điện này./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- BCĐQG phòng chống dịch COVID-19;
- Đồng chí Bí thư Thành ủy;
- Văn phòng Chính phủ;
- Bộ Y tế;
- Các đồng chí Phó Bí thư Thành ủy;
- Chủ tịch UBND Thành phố;
- Các Phó Chủ tịch UBND Thành phố;
- UBND TP HN;
- Các Cơ quan Báo, đài của Thành phố;
- VPUB: CVP, PCVP Đ.Q. Hùng;
- Phòng KGVX, NC, TKBT, HCTC, TH;
- Lưu: VT, KGVX_{AN}.



Chu Ngọc Anh